

まちの行事 予定



9 / 3 水
天体観測会 13:00
(西小チャレンジ天文台)

4 木

5 金
町議会産業建設常任委員会 9:00
(役場)
子育て広場 10:00 (社教セ)

6 土

7 日

8 月
消防議会第2回定例会 16:00
(役場議場)

9 火
町議会厚生常任委員会 9:00
(役場)

10 水
広報かみふらの9月10日号発行
ラベンダーハイツ敬老会 11:00
(ラベンダーハイツ)

11 木
町議会総務文教常任委員会 9:00
(役場)
みんなであそぼう 9:30
(中央保育所)

12 金

13 土

14 日

15 月

16 火
町議会議員協議会 9:00 (役場)
心配ごと相談 13:00(老人身障者セ)

17 水
いっしょにあそびませんか 9:30
(西保育所)

18 木

19 金
子育て広場 10:00 (社教セ)

20 土

2003 8/25 531

企画調整課 広報広聴係 ☎ 456980 ☎ 455362

ホームページ: <http://hp.town.kamifurano.hokkaido.jp>
<http://www.town.kamifurano.hokkaido.jp> (観光関係)

Eメール: kamifu-somu@furano.ne.jp
kamifu@furano.ne.jp (観光関係)

募集します

住民講座

富良野地域人材開発センター
〒01619

プレゼンテーション資料作成コース

パワーポイントを使用しプレゼンテーション資料を作成する講習です。

日時 9月16・22・24・25・26・29日 6日間

18時30分～20時30分

受講料 無料

定員 20名

対象者 ワード又はエクセルの操作ができる方。

締め切り 9月5日(金)

いずれのコースも、会場は富良野地域人材開発センター(富良野市西麻町1番1号)で、定員になり次第締切りしますので、お早めにお申込みください。

中小企業者研修

中小企業大学旭川校
〒01666 1200

女性リーダーの能力開発講座

マネジメント(管理者)能力を備えた女性リーダーとして、組織を活性化させていくために、問題解決能力の向上、自己

啓発の取り組みについて演習を交え学びます。

対象者 女性リーダー・女性管理

理者

定員 20名

研修期間 9月24日(水)～26

日(金)(3日間)

受講料 2万5千円

定員になり次第締切りしますので、お早めにお申込みください。

調理技術審査・技能検定試験

保健福祉課 保健予防係
〒016987

受験資格 実務経験8年以上、うち調理師免許を有していた

期間3年以上の方

試験実施日(日本料理・西洋料理・麵料理)

実技試験 平成16年1月18日

(日)～2月20日(金)

学科試験 平成16年1月18日

(日)

試験実施場所

日本料理・西洋料理…札幌市

仙台市、東京都など

麵料理…東京都、大阪市

受験手数料

実技試験のみ 1万8千800円

学科試験のみ 3千700円

実技試験と学科試験を受験

2万2千500円

ラベンダー

平成15年
8月号

富良野警察署 ☎0110
上富良野交番 ☎2039

北のラベンダー作戦

『ふらの事件事故シャットアウト運動』

富良野警察署では、事件や事故を防ぐため、該当パトロールを強化するなど、地域の安心・安全街づくりに力を注いでおりますが、今年に入り、管内では交通死亡事故が増加し、更に事務所荒らし・車上狙い等の犯罪が多発していることから、広く地域住民の皆さんにも、交通事故や犯罪の防止に関心を持っていただくために、『ふらの事件事故シャットアウト運動』の一環として、8月31日までの間、北のラベンダー作戦の中で各種取り組みを実施しています。

防犯診断、防犯パトロール等の実施

交通取締りの強化

大型検問及び観光場所に対する防犯啓発の実施



車上狙いに注意

車から離れるときは気を付けて!

富良野町の事件発生数 (7月1日～28日現在)	
車上狙い	3件
事務所荒らし	2件
器物損壊	2件
空き巣	2件
部品盗	1件
自動車盗	1件
自転車盗	1件
工地場荒らし	1件
出店荒らし	1件
計	13件

平成15年度 上川支庁管内 町村老人福祉大会

心豊かな地域社会と個人の尊厳を大切にする福祉社会実現を目指し、管内町村老人クラブ会員の交流会が開催されます。

とき 9月26日(金) 10:00～
ところ 社会教育総合センター
内容 表彰式及び芸能発表

夢がある 家・まち・くらし 調査から



平成15年 住宅・土地統計調査

10月1日

総務省統計局 北海道 上富良野町

7月の町内交通事故発生状況

()は前年比較

人身事故発生件数: 3 (+1)
死者数: 0 (±0)
傷者数: 7 (+5)
物件数: 37 (+9)

毎月15日は『道民交通安全の日』

受験申請書請求先

〒107 0052

東京都港区赤坂7 10 9

(社)調理技術技能センター

住所・氏名・郵便番号を明記した返信用封筒(規格・角2号に160円分の切手を貼付)を同封し、請求してください。

受験申請書受付

平成15年9月16日(火)～10月10日(金)

排水設備工事責任技術者試験

上下水道課 下水道工務係

☎6982

町では、排水設備指定工事店の資格要件に排水設備工事責任技術者制度を導入しており、次のとおり全道統一の試験が行われます。

なお、既に登録されている方は、受験の必要はありません。

開催地 旭川市(試験・講習ともに)

試験日時 11月5日(水)

13時30分～15時30分

試験会場 トーヨーホテル

(旭川市7条通7丁目)

試験講習会 10月8日(水)

10時～17時

講習会場 試験会場と同じ

手数料 受験料 3千500円

受講料 3千円

受付期間 9月1日(月)～10日(水)

申込場所 役場上下水道課

開催します

障害者に対する雇用促進会

ハローワーク旭川

☎01666 0176

ハローワーク(公共職業安定所)には職業的自立の意欲をもち、働く機会を待っている障害者が数多く登録されています。

一人でも多く障害者が働く場を得られるよう、次のとおり障害者面接会を開催します。

日時 9月26日(金)

13時30分～16時

会場 旭川パレスホテル

(旭川市6条通7丁目)

方法 集団お見合い方式による面接会

町職員人事

8月1日付け

総務課長補佐 松下 力

保健福祉課長補佐(兼)

西保育所施設長(兼)

福祉係長 田中利幸

西保育所管理係長 山田和恵

石狩川上流富良野圏域の川づくり(河川整備計画原案)

みなさんのご意見をお寄せください。

河川整備について皆さんの意見を計画に反映させるため、整備計画を縦覧します。意見のある方は縦覧期間中に提出をお願いします。

対象となる河川

富良野川、ベベルイ川、ヌッカクシ富良野川、デボツナイ川、コルコニウシベツ川、ホロベツナイ川、トラシエホロカンベツ川

縦覧期間

9月8日(月)～10月7日(火)
午前9時～午後5時

縦覧場所

旭川土木現業所富良野出張所、旭川土木現業所治水課(旭川市永山6の19 上川合同庁舎内)、上富良野町役場町政情報提供コーナー

意見の提出方法

意見用紙に記入し、縦覧場所に設置してある意見箱に提出するか、手紙、FAXで提出をお願いします。

なお、電話では受付いたしません。

住民説明会

9月19日(金)午後6時～
上富良野町消防2階大会議室

問い合わせ先および提出先

旭川土木現業所富良野出張所
富良野市緑町8-1 ☎23168 FAX23393

河川整備計画とは

平成9年6月、河川法の一部が改正され、具体的な河川整備に関する事項については、地域の意見を反映する手順を導入することになりました。

河川整備計画とは、計画的に河川の整備を進める必要のある区間について、具体的な川づくりを明らかにするものです。

この計画は概ね20～30年間を行う工事等としますが、川をとりまく状況の変化や社会をとりまく状況の変化に応じて見直しを行います。

河川整備の進め方

石狩川上流富良野圏域に暮らす皆さんと圏域の各河川を管理する北海道が、事業を進めるにあたりお互いに理解し協力し合い、広く専門家の意見も聞きながら、圏域の各河川の整備を進めていきたいと考えております。そのために、計画内容を「縦覧」により必要な情報を公開し、提供します。

また、「縦覧」終了後は、お寄せ頂いた意見を踏まえて「検討委員会」(学識経験者と地元代表者数名により構成)を開催し、計画内容の検討を行います。



町議会議員 18名決まる



8月12日告示、定員18名に20名の立候補届出があり、8月17日投票日、即日開票され、新しい町議会議員が決まりました。選挙結果、投票状況は次のとおりです。

今回の投票状況(全町)

選挙当日 有権者数	男	5,106
	女	4,915
	計	10,021
投票者数	男	4,291
	女	3,999
	計	8,290
投票率 (%)	男	84.04
	女	81.36
	計	82.73

町議会議員選挙結果

(敬称略、得票数順)

	得票数	候補者名	年齢	党派
当選	680	村上 和子	65	自由民主党
当選	631	米澤 義英	50	日本共産党
当選	588	岩田 浩志	46	無所属
当選	557	向山 富夫	55	無所属
当選	537	米谷 一	54	無所属
当選	507	渡部 洋己	55	無所属
当選	490	金子 益三	34	自由民主党
当選	456	仲島 康行	65	無所属
当選	436	中川 一男	57	無所属
当選	385	岩崎 治男	62	無所属
当選	360	長谷川 徳行	55	無所属
当選	351	西村 昭教	52	無所属
当選	337	梨澤 節三	66	自由民主党
当選	319	小野 忠	72	無所属
当選	301	中村 有秀	65	無所属
当選	300	徳島 稔	69	無所属
当選	281	吉武 敏彦	72	自由民主党
当選	215	清水 茂雄	75	無所属
落選	213	福塚 賢一	67	自由民主党
落選	213	斉藤 利二	68	無所属

善行表彰候補者の 推薦をお願いします

皆さんのまわりで地域のために貢献されている方や団体、他の模範となる方がいましたら、9月16日(火)までに推薦願います。

これまでの表彰例

- 交通事故防止に永年尽力された方
- 家庭に恵まれない子供たちへの援助に尽力された方
- 人命救助の実践や協力された方
- 奉仕の精神により公益のために尽力された方
- 地域の環境整備に尽力された方 など

上記のほかに、町では、毎年「文化の日」に次のような方々を表彰しています。

- 自治功勞表彰
自治の振興発展に尽力し、功勞が顕著な方
- 社会貢献賞
行政の各分野において、功績が顕著な方
- 勤続表彰
町の特別職等として6年以上勤められた方

問合せ 総務課庶務係 ☎ 6400

9月1日は「防災の日」

防災週間

8月30日～9月5日

『防災の日』は、国土庁(現在の国土交通省)が、伊勢湾台風が襲来した翌年の1960(昭和35)年に、関東大震災の惨事を教訓として、防災意識を高める日として制定しました。

災害は、いつ、どこで、どのように起こるかわかりません。

災害に対する備えを心がけ、発生時には自らの身の安全を守り、また、地域住民及び企業が連携してお互いに助け合うよう、平常時から心がけておくことが大切です。

災害が発生し、市町村長から避難の指示などがあった場合は落ち着いて行動し、警察官の指示に従って避難しましょう。

富良野警察署 ☎ 20110・上富良野交番 ☎ 452039
上富良野町 ☎ 6400・上川南部消防本部 ☎ 452119

公共工事等の入札結果（6月～8月執行分）

工事（事業）名	落札業者	落札金額	入札執行日
谷沢川整備工事	菅原建設(有)	4,180,000円	H15.6.25
清富地区飲料水供給施設整備工事（その1）	(株)有我工業所	20,400,000円	H15.6.25
清富地区飲料水供給施設整備工事（その2）	(株)玉島設備工業	18,100,000円	H15.6.25
清富地区飲料水供給施設整備工事（その3）	(有)志賀住宅設備	22,100,000円	H15.6.25
清富地区飲料水供給施設整備工事（その4）	北海道富士電機(株)	18,650,000円	H15.6.25
北16号道路舗装新設工事	(株)山伏パコム	20,300,000円	H15.7.10
東5線道路舗装新設工事	(株)山伏パコム	16,200,000円	H15.7.10
西12線道路舗装新設工事	道路工業(株)	27,400,000円	H15.7.10
北22号東道路舗装新設工事	道路工業(株)	21,400,000円	H15.7.10
泉町1丁目1番通り舗装工事	太陽舗道(株)	1,100,000円	H15.7.10
上富良野小学校大規模改造工事 （建築主体工事）	(有)創成建業	24,500,000円	H15.7.10
上富良野小学校大規模改造工事 （機械設備工事）	(株)有我工業所	7,500,000円	H15.7.10
上富良野小学校大規模改造工事 （電気設備工事）	(有)大久保電気工業社	8,300,000円	H15.7.10
上富良野小学校校舎整備工事	(株)健名工建	5,600,000円	H15.7.10
上富良野中学校校舎整備工事	(有)マイホームきだ	8,050,000円	H15.7.10
東中小学校校舎整備工事	フクタカ工業(株)	4,550,000円	H15.7.10
道々吹上上富良野線凍雪害防止工事に伴う 導水管移設工事	(株)西塚清掃社	4,100,000円	H15.7.25
検満量水器取替工事（A工区）	(株)有我工業所	2,100,000円	H15.7.25
検満量水器取替工事（B工区）	(株)玉島設備工業	2,150,000円	H15.7.25
検満量水器取替工事（C工区）	(有)志賀住宅設備	1,900,000円	H15.7.25
簡水地区検満量水器取替工事	(株)西塚清掃社	1,540,000円	H15.7.25
東中小学校教職員住宅水洗化工事	(株)西塚清掃社	3,400,000円	H15.8.11
西町団地町営住宅水洗化工事（その1）	(株)玉島設備工業	8,630,000円	H15.8.11
西町団地町営住宅水洗化工事（その2）	(有)志賀住宅設備	5,080,000円	H15.8.11
公共下水道新設汚水管布設工事 （西町3工区）	(株)アラタ工業	17,300,000円	H15.8.11
公共下水道新設汚水管布設工事 （西町4工区）	居林遠藤建設(株)	20,000,000円	H15.8.11
公共下水道新設汚水管布設工事 （島津3工区）	菅原建設(有)	14,200,000円	H15.8.11
公共下水道新設汚水管布設工事 （本町工区）	(株)小渡工務店	5,200,000円	H15.8.11
清富地区飲料水供給施設整備工事 （附帯工1）	山本建設(株)	12,950,000円	H15.8.11

平成
15年度

まちで進めている工事

入札結果については、「行政ホームページ」でも随時お知らせしています。

十勝岳の火山活動概報

（2003年7月）

『概況』

62 2 火口では活発な噴煙活動が続いています。地震活動は静穏に経過しました。

『噴煙活動の状況』

62 2 火口では活発な噴煙活動が続いており、噴煙高度は概ね火口上100～200mで推移しましたが、時々噴煙量が少なくなることもありました。

『地震活動の状況』

地震は少なく1日あたり0～5回で推移しました。火山性微動は6月16日以降観測されていません。

『調査観測の結果』

7月21～26日に調査観測を実施しました。62 2 火口では高温状態が続いています。

『62 2 火口』

火口内の北側から西側にかけて多数の活発な噴気孔があり、刺激臭を伴う火山ガスを噴出しています。赤外放射温度計により、北西側火口縁から測定した最高温度は327（測定距離40m）と依然高温を維持しています。

『地殻変動の状況』

GPS観測で見られる変化で火山活動に起因すると考えられる変化はありません。

問合せ 旭川地方気象台技術課

☎0166-26937

中央婦人会

昭和25年8月結成 会員数 123人(女123)

会員の親睦を図り、婦人としての知識と教養を高め、住みよい地域づくりに役立つ活動を目指し、部会のひとつに奉仕部をつくり広く地域のためにボランティアを進め、53年になります。

特別養護老人ホームの入浴介助・奉仕活動、社会福祉協議会主催の各種支援などボランティア活動に積極的に取り組み、多くの町民の皆さんに関心を持っていただけるよう心がけて活動しています。

中央婦人会に入会していただき、協力いただける方をお待ちしています。

代表 たけや あいこ 竹谷 愛子

連絡先 ☎2515 錦町1丁目1番5号

はじめてボランティア求む会員
ボランティア団体の紹介



赤十字奉仕団

昭和57年11月結成 会員数 188人(女185 男3)

赤十字の博愛人道の精神に基づき、すべての人々のしあわせを願い、明るい住みよい社会をきずきあげていくための陰の力となって身近な奉仕に従事することを目的に活動を進めて21年を迎えました。

少子高齢化社会の到来、ものの見方も多様化し、事業内容も変化してきています。これらに対応しつつ、「やってやる」ではなく、常に「やらせていただく」というボランティア精神で情報をキャッチし、赤十字の使命とする人道的な活動を実践していきたいと思っています。特別養護老人ホームの入浴介助・奉仕活動、社会福祉協議会主催の各種支援などのボランティア活動のほかに、新たに平成14年度からサテライトサービス^①の支援、15年度からは芸能ボランティア^②を立ち上げ、住民会ふれあいサロン、小地域の交流会に積極的に参加しボランティア活動に取り組んでいます。

代表 ささき さちこ 佐々木 幸子

連絡先 ☎2722 富町1丁目2番43号

シリーズ 子育て

『足を大切に育てる育児』

今回は、わかば愛育園「のびのびクラブ」の取り組みを紹介します。

赤ちゃんの足の裏は、筋肉が発達していないのでブヨッと丸みのある足です。

5～6か月経って母親の膝の上で足をつんつんさせる頃になると、土踏まずがそろそろできはじめます。土踏まずが出来上がるのは6才頃、赤ちゃん時代にこの足をしっかりつくるような育て方をしたいものですね。

わかば愛育園では、はだし保育を実践し、地域交流「のびのびクラブ」でも紹介進めています。

ひとりで寝返りして、足をつんつんさせ、這い這いをして足で床を強く蹴る。そしてつかまり立ちをして、転んでも、転んでも1人で立ってまた歩く。自分の体重を2本足で支えて、しっかりと立ち、そして歩くようになるためには足がしっかりしていることが肝心です。

のぞましい発達の見直し 『あんよまでの道のり』

- 5か月... 横向きから寝返りをする。
- 6か月... 仰向きからうつ伏せになる。
- 8か月... 両手を突っ張って後ろへ移動する。
- 9か月... 前へ進む。
- 10か月... 這う力で自分で起き上がり座る
つかまり座りから、つかまり立ちへ。
- 11か月... つたい歩き。
- 12か月... 自力で立ち上がる。
- 13か月～15か月... 歩き始める。

子供の成長は、一つ一つ階段を上るように積みあげていくことです。

長い目で成長を考えましょう。

なんでも手助けしたり、歩行器に入れたりしては本人のためにならないのです。床の上でコロコロと遊びながら運動の階段をのぼりましょう。

1人でしっかり歩けるようになったら、五感を刺激するリズム運動をいっしょにしましょう。「のびのびクラブ」でお待ちしています。

